

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 47-48 (1931)

**Heft:** 25

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Wasserversorgung und Elektrizitätswerk Samaden (Oberengadin).

### Konkurrenz-Eröffnung.

Die **Gemeinde Samaden** eröffnet hiermit Konkurrenz über die Ausführung nachbenannter Arbeiten:

#### I. Bausektion:

1. Wasserfassung im Roseggtal bei Pontresina
2. Zuleitung in eisernen Muffenröhren von 400 und 350 mm Lw. in einer Gesamtlänge von 9,448 m (1,600 m 400 mm und 7,848 m 350 mm).

Die Arbeiten der **II. Bausektion**, nämlich:

3. Verlängerung der Zuleitung bis zum Wasserschloss
4. Wasserschloss auf Selvas Plaunas von 4,000 m<sup>3</sup> Nutzinhalt
5. Druckleitung zur Kraftzentrale: 715 m in 500 mm Lichtweite
6. Elektromechanische Installation der Kraftzentrale
7. Ueberlaufleitung Wasserschloss-Reservoir St. Peter

bilden Gegenstand einer spätern Ausschreibung.

Die Pläne liegen ab Montag den 14. September 1931 im Gemeindehaus Samaden zur Einsicht auf, wo die Bauvorschriften und Eingabeformulare gegen Hinterlage von 20 Fr. bezogen werden können. Den Bewerbern, die ein vollständiges Angebot einreichen, wird dieser Betrag zurückerstattet.

Eingabetermin: **28. September 1931**, 18 Uhr an die **Gemeindeverwaltung Samaden**.

Die Bauleitung:

**Ingenieurbureau Meyer-Rein,  
Thun-Zürich.**

3632

## Neubauten der Privatklinik Hirslanden A.-G. an der Witellikerstrasse in Zürich 8.

### Konkurrenz-Eröffnung

über

1. Schreinerarbeiten
2. Schlosserarbeiten
3. Plattenbeläge
4. Beschlägellieferung.

Die Offertformulare können ab Montag den 14. September 1931 auf dem Bureau des Unterzeichneten bezogen werden, woselbst auch die Pläne jeweilen vormittags von 9—12 Uhr aufliegen.

Offerten mit der Aufschrift „Privatklinik Hirslanden“ sind bis zum **26. September 1931** der Bauleitung einzureichen.

**Zürich**, den 11. September 1931.

**Hermann Weideli**, Architekt,  
Rämistrasse 5, **Zürich 1.**

3662

## Bauarbeiten

für den

### Zivilflugplatz Zürich.

Im Auftrage der in Gründung begriffenen **Genossenschaft Zivilflugplatz Zürich** werden hiermit zur öffentlichen Submission ausgeschrieben:

#### Für die Werft und Werkstätten in Wangen

**Hallenkonstruktion** in Eisen oder andern geeigneten Materialien

**Schiebefaltore**

**Eisenfenster**

**Erdarbeiten**

**Maurerarbeiten**

**Zimmerarbeiten**

**Spenglerarbeiten**

**Kiesklebedächer**

**Gipserarbeiten**

**Elektrisch**

**Schreinerarbeiten**

**Malerarbeiten**

**Zentralheizung.**

Bezug der Offertformulare und Einsichtnahme der Pläne auf dem Bureau der Bauleitung Münsterhof 18, Zürich, jeweilen mittags 2—5 Uhr.

Eingabefrist: **24. September 1931.**

Die Bauleitung:

**Kündig & Oetiker**, Architekten B. S. A.  
**Zürich 1.**

3665

## Bauarbeiten.

Die **Gemeinnützige Baugenossenschaft Zürich 2** eröffnet hiermit Konkurrenz über nachstehende Arbeiten zu

### 2 Mehrfamilienhäusern

an der Tannenrauchstrasse, **Zürich 2** mit 20 Wohnungen, 2 Kindergartenlokalen und der Polizeiwache Wollishofen:

1. Sanitäre Anlagen

2. Jalousie- und Holzrolladen

3. Schlosserarbeiten

Die nötigen Unterlagen können auf dem Bureau des bauleitenden Architekten A. Huber-Sutter, Bellariastrasse 64, Zürich 2 ab Montag den 14. September, je vormittags von 10—12 Uhr und nachmittags von 2—4 Uhr eingesehen, bezw. bezogen werden.

Die Offerten sind bis spätestens **Samstag den 19. September 1931** an den Präsidenten **P. Bonnet**, Tannenrauchstrasse 94, **Zürich 2** einzusenden. 3649

**Abonnements** auf die „Schweizer Handwerker-Zeitung“ werden stets entgegengenommen.

# HEINRICH BRÄNDLI, HORGEN

TELEPHON 38

*Goudron zum Ausgiessen von Geländerkappen  
Asphalt-Eisenlacke  
Teerfreie Klebemassen*



## Teerfreie Dauerpappe „FIXOTECT“

### Zu verkaufen

räumungshalber äusserst billig schöne, trockene

## Eschen-, Buchen-, Nuss-, Birnbäum- u. Ahornbretter

in gangbaren Stärken. 3592

Joh. Flattich jun., Holzhdg., Siebnen (Schwyz)

### Zu verkaufen

## neuer Vollgatter

bestbewährtes Fabrikat, versehen mit Tonnenlagern und wesentlichen Neuerungen. Günstige Zahlungsbedingungen.

Anfragen unter Chiffre V 3619 an die Expedition.

### Zu kaufen gesucht

## Föhrenbretter

Wer liefert russische Föhrenbretter und andere Hölzer?

Offerten unter Chiffre F 3610 an die Expedition.

### Zu verkaufen

## 2 Wagg. Föhrenbretter

billig gegen Kassa.

Kurz, Sägerei, Ellikon a. d. Thur. 3617



**Gesens Schmiede  
und Presserei**  
*für Massenartikel*

**Stückschmiede**  
*für Maschinenteile jeder Art aus  
Kohlenstoff- u. legiertem Stahl*

**Mech. Werkstätten**  
*für Vor- und Fertigbearbeitung*

## GESELLSCHAFT DER L. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE IN GERLAFINGEN

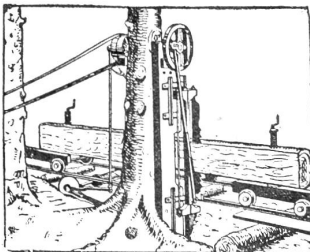
# LEDER-TREIBRIEMEN



sind erstklassig

WANNER & Co. A.-G., RIEMENFABRIK, HORGEN

1867 c



**Reduktion der Arbeitslöhne - Zeitersparnis**  
sind die Hauptfaktoren, welche Ihnen einen  
höheren Verdienst u. einen größeren Umsatz sichern.

## Transportable Säge

vereinigt alle diese Vorteile in sich. Mit ihr kann viel rascher und direkt im Wald gesägt werden. Diese Sägen können auf jedem beliebigen Platz rasch montiert werden und leisten dennoch mehr als eine große Säge. Werden immer mehr auch für stationäre Anlagen verwendet.

**Bauholzfräsen und Einfachgatter** in verschiedenen Ausführungen.

Verlangen Sie  
Prospekte von

**G. MULLER, Maschinenbauwerkstätte, SUMISWALD 50 (Bern.)**

1075